

昭和十二年度東大講義

言語學概論

小倉進平教授講述

〔第二分冊〕

東京プリント刊行會版

始



0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15



第三節

音韻各論

(七種)

第四節

音節の構成

126

第五章 形態的分類

143



(101)

α) liquids (pl. -dæ) 流音

流音には lateral 側音 } との二種類あり。
trilled 振動音 }

先づ [lateral] としては 普通によく知られてゐる如く l と l' である。 lateral は舌端を歯の裏につけ両傍から息を出す。

英語ならば play (pלי)

French では table (tabل)

この音は癡音部にて障害とされることが少いから所謂 sonor-laut になる。 sonor-laut なるため母音と非常に類似点をもち、 ために l は要或音節を構成しうる。

この l といふ音は普通に今述べた如く舌の前方を用ひて癡音されると考へられてゐるが或人は l の音の本質は hinterzungen-laut でもしろ舌の後部と咽頭の奥懸垂の方とを接近させておこる。それが前方で癡音される様に考へられるのはその副産物にすぎない。 本質的には hinterzung-enlaut でその際舌の前方も働くのであるといふ。或言語に於ては そゝ説明した方が解釋の明瞭につく場合もあると考へられる。

かういふ音は西洋の言語とか支那語との他東洋

(102)

の言語にもあるが日本語には普通ないと云はれる。しかし方言などとよくしゃべてみると日本語にも存してみると考へられる。例へば九州及びその附近の島々にある様に思はれる。

trilled の場合その代表的なものは R と R_ø 及び T と T_ø である。この中で R, R_ø は uvular T と稱するもので懸垂韻を振動させて発音する。故に我々には困難である。

フランス語やドイツ語に多くある。

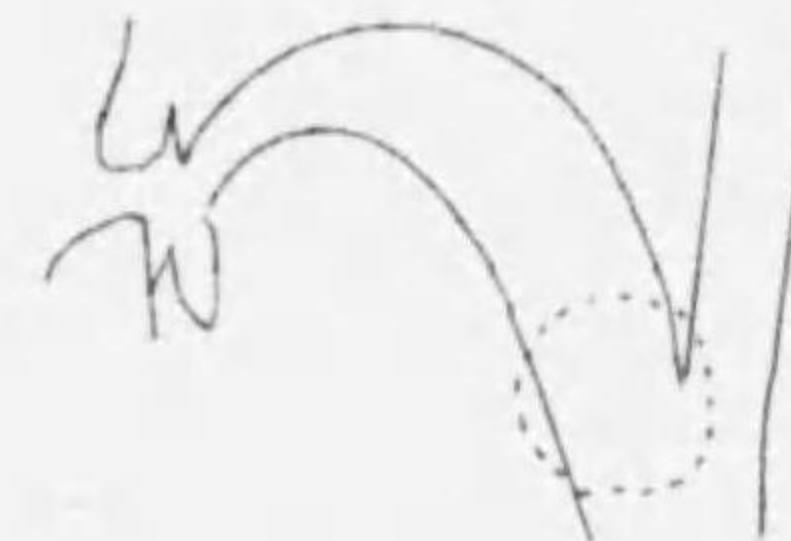
très rare

この有聲音の振動ヲやめると摩擦音が起るところに g といふ様な摩擦音が起る。

其の stimmlos のものは R_ø で示し、之は日本語などではなくドイツ・フランス語に最も多い。

振動音 のものは舌の先端を振動させる。この方は勿論ドイツ語、フランス語にもあり、英語にもあるが英語の T は振動数が少い。日本語のラ行の音は多くの研究をされてゐるが、日本語のラ行の音は振動数が多くなく、或場合 d の音に変換する。それはその T の振動数が少いことを意味する。

g (無聲の T) は西洋の言葉に多くある。



(103)

例へば sucré

ドイツ語でも Norddeutsche に於て Karphen の T, 或は hart の T 等は T_ø である。

この音は日本語には普通ないと云はれてゐるが方言中に事實存在してゐる。東北の方言で

Kuroi 黒いといふ時

Kuroi といふ発音がある。

β) 摩擦音 Reibelaunt

之は前にも述べた如く sonorlaut に対するもので発音器官の一部させはめたため摩擦が起る。その種類は前に表にて示した如く順を追って説明する。

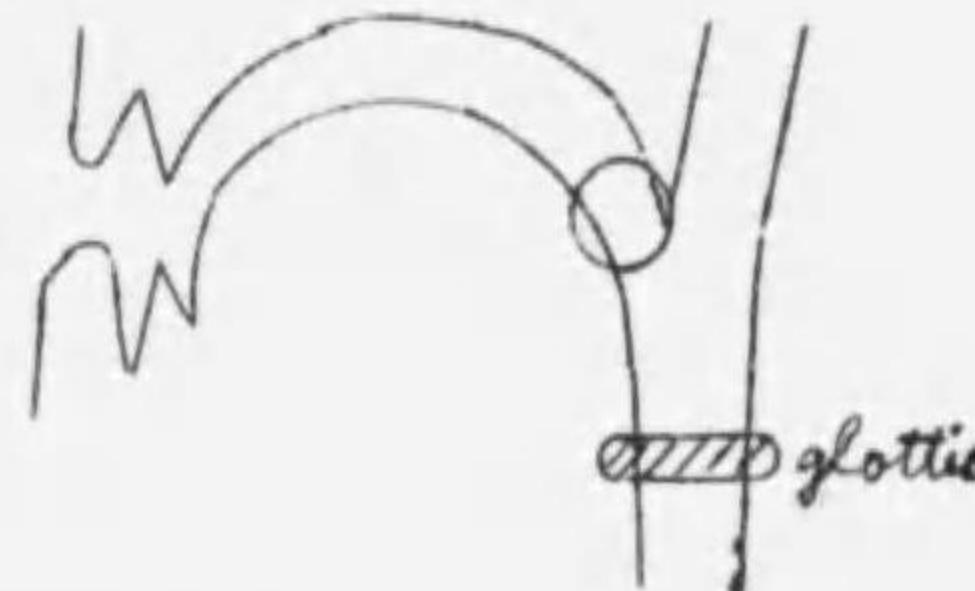
glottis [h] は glottis で発音されるものであるが、即ち聲帯の所をせばめることにより出す

摩擦音で、日本語では八行の ha, ho の場合 a, o は口の中で障礙のない筈であるからには結局喉に於て出される。

back of tongue

g (有聲音), X (無聲音)

或くは g に對しごの文字を用ひ、X に對し X 又



(104)

はXで表はす。之は舌根と軟口蓋の間隔をせばめ
りき発音する時よりもっと止はめる時起る音であ
る。つまり *hinterzungentalaut* である。故に
Xの音を振動させると凡となる。この音を具体的
に説明する一つの言葉があり、即ちドイツ語で
*ach-laut*といふ。或は *hintere deutsche*
のXといふ。

この音はドイツ語に最も明かに現はれるが Spanish 語、スラブ語、トルコ語、アラビヤ語にも現
れる。其に對して g の方は非常に多くは使はれない
のがドイツ語などでも *Bogen* とか *sagen* の g
が摩擦音である。閉塞音の子は (g) なる音標文字
を用ひる。日本語には閉塞音の (g) はあるが摩擦
音の (g) はない。g (g) は時として凡になつて了
う。

Jage の g は摩擦音である。

front of tongue

(j) (ʃ)

(j) はドイツ語流の発音の音を代表し、英語で
は y- で表はされるもので大に對する無聲音が (ʃ)
である。

(ʃ) これはドイツ語などに多く現はれてゐる。

(105)

ドイツ語流の term としては ich-laut と云は
れる。

これは *vordere deutsch ch* と云はれる。
勿論 ich といふ語にはつきり現はれ dich の ch
も同様、welch の ch も (ʃ) である。

かくドイツ語などに着しく現はれてゐる他 Sweden, Norway 等の Scandinavia の言語に
はこの ich-laut が頻繁に現はれてくる。Sweden 語で頻繁に現れてくる特殊な語として見られ
てゐる tjära の j の如き、又 kjol の如きは丁
度ドイツ語の Mädchen の (-tche) の ch の如
く (ʃ) に當る。日本語でもハ行音の中 hi の場合
には (ʃi) の発音である。火 (h) を東京邊でシと発
音されるのは (ʃi) と (fi) が発音場所が同じだ
からである。

(ʃ) に對する有聲音が (j) である。 (ja):(ʃa),
(jo):(ʃo) は発音場所が同じである。

point of tongue

(ʒ) (ʃ)

此は舌面と硬(前)口蓋との狭窄により生ずるも
のである。例へば

英語の pleasure (pleʒə)

(106)

フランス語 *jardin* (ʒardɛ̃)

(ʒ) に對する無聲の音は、

英語の *sheep*..

ドイツ語 *sch*

フランス *ch*

日本語 シ (shi)

日本語のザ行に(ʒ)が用ひられてゐる。

もう一つこゝに注意しておきたいことは音に
Affricataといふ現象がある。之は單なる p, t,
k の如き子音でなくして、この子音と同様の音を
一緒にして発音する。

即ち Pf-, ts, tʃ, tθ の如きを Affricata
と稱する。例へば英語の *church* (tʃə:tʃ) の
場合 tʃ は Affricata である。

有聲音として *Joy* (dʒɔ:i) の如き d+ʒ の音
も有聲音の Affricata である。

しからば日本語に於てタ, チ, ツ, テ, トのチ
tʃi, ツツシは Affricata で、ダ, チ, ツ, テ
ドの濁音に於ては da, dʒi, dzu, ... であり、
ザ, ジ, ズ, ゼ, ツの場合は za, ʒi, zu, ze,
zo と普通云はれてゐるが、この ʒi は (ʒi) か
(ʒi) か問題となるが一般の日本語にてはチ (dʒi)

(107)

及びジ (ʒi) は (ʒi) と発音されると云はれてゐる。
しかしジが (ʒi) か (dʒi) かは人によつて相違があ
るものと思はれる。

(si-) といふ音が場合により (ʃi) となることが
ある。日本語の発音は普通 (ʃi) であつて、(si) は
(ʃi) より前で発音されねばならぬ。日本語のシが
昔 si であったと假定して si から ʃi になつた
とすれば其は S の位置が代つたので之を口蓋音化
palatalisation を起したといふ。

同じ古の先の音で (ʒ) (ʃ) に類似のものに (z),
(s) がある。此は古の一一番先と歯槽突起との間を
せばめて出す摩擦音で、(z) は有聲音で (s) は基
に對する無聲音である。

(z)(英) *zeal* (zi:l) is (iz)

(独) so (zo:)

(s) *sink* (s-).

日本語のザ行のジが ʒi であるか dʒi であるか、
又ズが ʐi か dʐi かはにはかに決定出来ぬ。

(ʒ)(θ) 此は上の歯の後に舌の先を接近させて
生ずる音で、ドイツ語、フランス語になく英語に
ある。

this (ʒis) bath (ba:θ)

(108)

かく英語に独特なものが英語の他にもギリシャ、アラビヤの言葉に現れてくる。この無聲音の方だけは Spain 語にも現れ、有聲の方は Denmark (デンマーク) 語にもある。

lip and teeth

(v). (f)

上の歯と下の唇の間の狭まりにより生ずる音である。

(v) { (英) very (veɪrɪ) (佛) vivé (vi: v) } { (f) { find }

日本語に於ては所謂ハ行音は非常に複雑で、ハ、ヘ、ホは大体 (h) で表はすがヒの時は (f) である。所がフは昔から間違で徳川時代の書きもの、特に Rome 字がきのものにはフを fu とかいたもの多く今日の方言中にも fu の音が残って居り、そのことから昔はハ行全体が f なる consonant をもつてゐたと云はれる。日本語のフについて内外人の觀察が多くある中、一例をあげると、

Armfield の本ハ所では

「日本語のフは bilabial (両唇音) で蠟燭やマッチを吹きけすときの音」で、彼自身は (F) を用ひて表はす。彼はこの音に對する有聲音を表はす

(109)

のに (v) を用ひてゐる。

他の人はこの有聲音に (V) をあてゝゐる。

或人はこの bilabial の子に對し無聲音として (F) を用ひてゐる人あり、がういふ音はギリシャ語にもあり Africa の Bantu 語にもあり、Greenland の語にもある。

Edward の説明によると、

日本語のフは bilabial の f で中ドイツ語やドイツ語の一部に生きかれるものと同じであるといふ。

しかし日本語のフが全く蠟燭の火をふきけす音かは個人的の觀察により異なるのではないか。歐洲語の f と同じに発音されるのではないかと考へる人あり。

lips

(w) (M) (無聲音)

之は唇の上下を接近させその間から摩擦させる。有聲の W は母音 i に近いが狭窄の程度がより小さい。

wet (wet)

M は英語の which (wɪtʃ)

French の fois (fma)

(110)

前に(F)に對して(v)があるとしたことは *bilabial* の音であったが、(v)と(w)とが全く同じではないかといふ人がある。しかしWの方が口の圓め方が強い。

(y) (y)

これは舌の先と硬口蓋の前方を接近させそれに唇の圓みを加へる。故に(j)と似てゐると思はれるがjといふ音より接近の度が強く、唇の圓味が加はる。

Puis (pyi, pyi)

(v)(v) (F)

bilabial の音で日本語のフがこの場合の(F)で表はされてゐる。(v)は Spain 語の laber のもは(v)の音である。

口) 破障音

これは発音器官の一部分が密閉されて息が急激に之を破ることにより生ずる音である。

即ち K, t, P

g, d, b 等である。

この破障音といふものが成立する順序を考へてみると少くとも二つの階段がある。第一は息が或障害により全く引止められて了ふ場合、第二の

(111)

階段はその息がその障礙の部分を破って力強く突出するといふ場合である。その二階段の中前の場合には我々の耳には音がまるで聞えない。



例へばPの場合は唇が一度始めに閉じられついで息が唇を破って出る。若しこの聞かない音を命名すれば Stummklaut といふ。次に来る現象として唇が破れた時にPといふ音であることが始めて我々の耳に聞える。

我々はかういふ種類の音現象に色々の名稱を用ひてゐる。

1. Prohibitivlaut

Implosivlaut, Verschlusslaut,
Stop

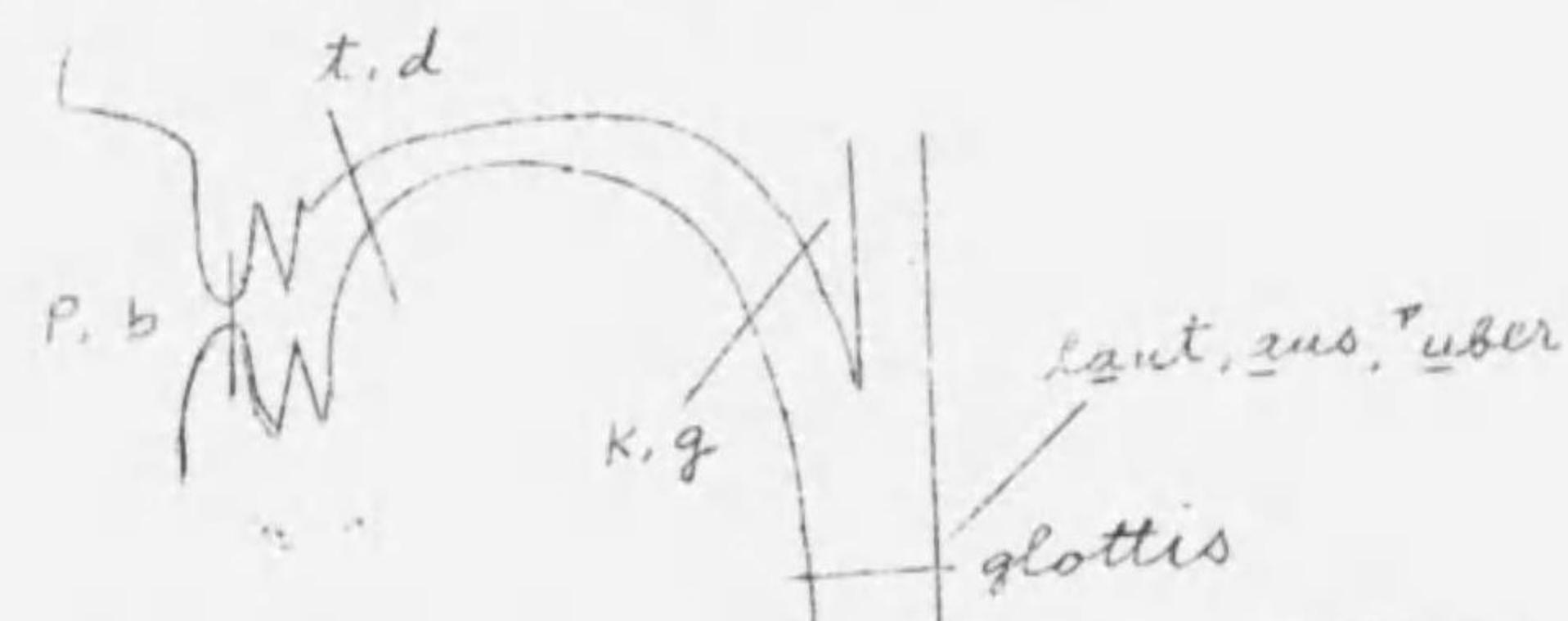
かういう名稱は第一の階段の現象をつかまへて命名したものである。又第二には

Explosivlaut といふ名稱で呼んだり、或は Schlaglaut, Stossと稱したりする。之は後の現象を指して命名したもので、かういふ風に二つの階段があるけれども、一つの現象に二

(112)

この易解を與へるのは普通には厄介なので一般にどちらか一つととって呼んでゐる。

然らずどういふ種類の音が其に含まれるかといふと前に P といふ記號で表した聲帶を開鎖して發音する音について述べたが、そういうものが發音器官の一斉後ろで發音するものである。



發音の位置は圖の如くである。之等が代表的の破裂音である。

K, g の場所で本當の破裂音でなく摩擦音となると χ , Ψ となる。

八) Nasals

前に述べた破裂音は發音器官の一部で我々の息が前へ出ることを妨げられ而もその息が口腔の前方に向って突破する momental なものであるが、鼻音の方はその開鎖が口腔の前方に向って破裂することなく懸垂の後の方から鼻腔を経て持続的に流れ出るものである。

(113)

之にも色々の種類がある。前に書き表したり ŋ の記號は英語では ng で表はすもので之は back or velar nasal と呼ばれる。long ($lɒŋ$) の如きものであり、think ($\thetaɪŋk$) の如きものである。之の方は普通には余りない。日本語では考へる (カ ン ガ ヘル) の ン が ŋ に當る。

ŋ n^o

之を front or palatal nasal と云ひ、フランス語で普通に gn で表はす音である。cologne. 日本語でも盤若 (ハンニヤ) のニヤが之である。

其に對する無聲音はフランス語では enseignes-tu の如き言葉の場合 ($a: \text{ɛ}sɛ̃ʒ-ty$) n^o が現れる。

n n^o

之を dental nasal といふ最も普通なものである。

nine

普通は有聲であるがれが無聲になることがある。フランス語の hanneton (hɑ̃tɔ̃)

この場合特殊の現象として je ne sais pas は (ʒənse pa) と發音されるのが普通であるが、もう一段進むと (n̩sepa) といふ様な風に發音され

(114)

れる。特殊な組合せで m が現れてくることがある。

m m labial nasal

my

m に対する無聲音 m がある。例へば (Prism)
の如き場合がそうである。rhumatism (rym
atism) の場合も同様である。尚又東洋方面に
於ては支那の字音としては昔は言葉の語尾の
 $-m$, $-n$, $-r$ の三つを區別したのである。
唇内 舌内 喉内

この三つを三内といふ。所がこの區別は次第にな
くなり、 $-m$ は $-n$ に変り、 $-r$ は $-n$ に混同す
る様になった。殊に北方に基しい。之は日本の方
言葉上にも著しく現れてゐるもので、時雨に
對し鐘禮の字を當くたのは シグ のりに鐘の ル に
當くたものである。

今宵 だに 今夕彈 ダニ

うつせみ 瞳 $-m$

その他支那の字音を假名で書き表はす際、例へ
ば類聚名義抄とか伊呂波字類抄と見るとはつきり
三内を區別してゐる。

$-m$ 品 木ム

侵 ホシム

(115)

$-n$ ーン

その他我々の読み方として三位 (サンヨーイ)
を昔からサンミと讀んだ。之はサンのンは $-m$ の
字音であつたからである。

陰陽師 ミヤウジ
 $-m$

眞意 シンイ
 $-n$

その後発音規則に變化が生じ區別が亂れて來た。
今日では $-m$ と $-n$ との區別はなくなつた。

音の結合

今まで述べたことは我々の言葉の中に現れる音
を一つ一つに分解してその成分を考へてみたもの
である。然し我々の言葉は實はそういうハーフ一
の音が結合しただけで出来上つてゐるものではない。
我々が言語と了解するといふことはその個々
の音の上に意味があるのでなく其が一團となつた
ものの上にある。即ち分解された一つ一つの音は
全体の我々の言葉といふ單位を考慮中に入れず抽
象的に考へたものであるが其が語の中に這入つて
來ると他の element との相關的の關係により

(116)

或は音の長さを増したり、又減したり、或は強弱を生ずる、或は高低を生じたり、その他色々他の音から影響をうける。

音韻の各論ではその相関的現象は取扱はぬが、音の結合の場合は他との影響を考へるのが主たる目的である。

i) 音の長さ length, quantity
dauer

音の長さといふことは區別すれば普通にも種類があるが普通には長音、短音の二つに分け、必要に至り half-long のものを置く。母子等の記號で表はす。

音の長さといふことは非常に語の意味に影響を及ぼすことがある。例へば母音でいふなら *wahn* と *wann* では意味が異なる。Täler - Teller. 日本語でも子音について云ふと

来て — 刃手
時 — トーキー¹
空氣 — 窓

音の長さは言語内容に對して重要な役割をするが注意すべきことは音の長さといふことは母音に関するのみ考へられ勝ちであるが子音に関しても

(117)

音の長短がある。

来て ki-te 刃手 kit-te
刃手の t は来ての t より長い。

ii) 音の強さ Stärke, stress

息の強さの意味で聲帶の振動によって生ずる音波の振幅の大小をいふのである。accent といふ語をかりていへば *Stärke* によるものは色々の名前で呼ばれる。

exspiratory accent
dynamic accent
emphatic accent
stress accent

懸壓 accent, 或は單に壓 accent といふ。この stress accent はその強さにより三通り位の階段を設ける。strong, weak, half-strong の三つである。

英語で云へば contradict の場合、この中に三種類の accent が現れる。dict が最も強く tra が一番弱く、con がその中間である。その中で一番強い stress で発音される syllable が stress accent ともつ。英語で長い綴りの語に於ては stress のあるのは大体二つの音節に於て

(118)

である。その中の一つは strong で、もう一つは稍弱いものである。

impossibility の場合 bili に最も強い stress がある。in が其次ぎ、他は弱い。

impossible の場合は強い部分は -pass- だけで他は弱くなるといふ現象がある。故に stress は強弱が一つの語の中でも絶えず現れてゐる。stress の置き方により同じ綴りや語源の語でも意味が異って来ることが多い。

{ conduct (n.) attribute (n.)
 conduct (v.) attribute (v.)

歐洲の色々な言葉にこの現象が多く存する。

stress accent は特に或音或は一音節を emphasize するものであるから時とするとその近くにある所の音とか音節を犠牲にするといふ現象が起る。即ち accent のある語には特別に力を入れるが accent のない音節には力を入れない。その結果として accent のない音節は屡々脱落するか弱まって丁寧。そういう事は Europe の言語に多い。

Latin 語は classical Latin に於て accentuation は今日の英語の如く stress で

(119)

あつたと云はれる。或 syllable の母音に accent がおかれると他の母音が弱められるといふ現象が起る。

ago は本来 a = accent があつた。sub-ago となると sub = accent があるため sub'-ago の ago が -ign- となり subigo として今日残つてゐる。

故に一方に強い stress accent があると他の母音は弱って丁寧。

prophét } の如きは pro = accent があり profit

ため語尾の発音が不明瞭となる。

今度は syllable が全然落ちて丁寧現象もある。

ラテン語の est は古くは esti といふ形から出て来てゐる。所が esti の e = accent があるため語尾の -i がおちたのである。同じ Indo-German 語族でもギリシャ語には stress-accent は起らぬと云はれてゐる。

英語でも stress accent が行はれてゐる。

business (biznis) は bu = accent があるので次の母音が消滅して丁寧。

—

(120)

chocolate の場合にも cho に stress があるので co の (o) の音が消えてゐる。

後世の Latin では accent の性質が変化して来た。

ヨーロッパの言葉では stress accent が重要性を帶びてゐる。

stress accent は其が syllable の上に置かれる位置により種類がある。

- 1) 始めが強く後が弱い。下降的 sinkende
- 2) 始めが弱く後が強い。上昇的 steigende
- 3) 始めと終りが弱く中が強い。steigende-sinkende.

記號で示す時は 1) > < 2) < > 3) <> と記す。

stress accent は一つの音の場合に考へられるだけでなくして其が一つの語の場合にも考へられる。一文章の場合にも考へられる。即ち一つの語の場合について其を一つだけ取り離してみるとその語には特有の accent があるがその單語が含まれて文をなす時その文の成分をなす語は固有の accent を失ってその文の一部として別の accent をとる場合がある。syllable にも語にも文にも特有の accent がある。

(121)

もう一つ stress accent について考へねばならぬことはヨーロッパの言語では二重母音がある。即ち二つの母音が結合して一つの音節をなし一方の音が主となり他が従となる現象である。ai の場合 ai に stress があり i は弱い。かういふ点からみてこれは音節的母音 Silbischer Vokale, or Sonantischer Vokale (自鳴音) と云ひ、i の方を Unsilbischer V. or Consonantischer V. (和鳴音) と稱する。この二重母音も亦之を組立てて母音の強さの関係により三つの區別を立て得る。

ai, au の如く前の方が後より強い時 sinkende.
ia, iu の如く後の方が前より強い時 steigende.
下降と上昇をかねたものが中間的なものである。
次に音の高低について述べる。

音の高低 pitch, Ton.

之は聲帶の振動数によって定まる。前の強さの accent が息壓 accent であるとすれば之は pitch accent とか musical a. とか chromatic a. と呼ばれる。Europe の多くの言葉は stress accent であると云はれくるが Sanscrit であるとか古いギリシャ語は pitch accent とも

(122)

つてゐたものである。例へばギリシャ語についていふとその事柄は色々な方面から證明し得る。文法の記載とか accent の system から分るがギリシャに於ては古く Byzantium の Aristophanes が發明したといふが、紀元前二世紀頃の Aristophanes がギリシャ語の発音を正し、保存しようとして accent の規則を設けた。

1) acute accent — accent aigu (↑) steigende なものである。

2) grave accent — accent grave (↓) 下るものと平らな form とである。(Look here!) そして accent の記號をつけぬものは grave のものと考へられてゐた。

3) circumflex a. (↑ ↓) — accent circumflex とは始めは上ってそれから下るもの steigende - sinkende のものである。

ギリシャの古い語では皆 pitch accent であるが modern Greek では stress が勢力を得て來た。

pitch accent は各々の syllable 或は音が其に特有の pitch をもち互いに尊重して相犯すといふ様なことが著しくなく、従つて stress

(123)

accent に於ける如く或音が弱まつたり全然落ちて了ふ様なことがない。

Indo-german には古くからあり、ギリシャ、ラテンにもあるが、こゝに最も注意すべきはギリシャ語に於ける pitch accent と gradation といふ現象を生じてゐることである。(ablaut)。殊にギリシャの gradation は pitch accent により證明される。

gradation といふ現象は如何なるものかといふと、元来母音を観察すると各々の母音に夫々特有な高さが定つてゐる。例へば e との pitch とそくらべてみると e といふ音の方が o といふものよりも常に高い。音の性質として本来 e の方が高いのである。古くギリシャ語などに於ても pitch の高い音節の所には e といふ音が現れ、低い pitch の音節の所には o といふ音が自然現れてくる現象がある。例へば φέpw (tragen) の場合に accent が第一音節にあるからこゝに e といふ母音が自然に現はれてくる。所が第一音節の accent が後へ移ると accent が移つたゝめ第一音節は弱まってこゝに o の音が現れてくる。φopá.

そういう具合に語の内容の変化に従つて母音の

(124)

pitch の置かれ場所が異り其に従つて母音が別
のものに変化する。之が即ち gradation であ
る。e → o, e → a といふ様な色々な series が
現れてくる。或母音に pitch があるかないかに
より他の母音に轉じるのが gradation の現象で
之が即ち Ablaut の現象である。Ablaut は古
い所では pitch の上に置かれたが後には場合に
依り stress の上に置かれる。

Ablaut は廣義に供はれ man - men とか
font - feet 等の変化、binden - band -
gebunden とかく意味の違ひに従つて語幹中
の母音が変化するのをやはり gradation といふ。
その母音の変化は大々歴史を異にしてゐる。swim,
swam, swum の如し。Ablaut には或數詞
中の母音が渡じて違つた意味に用ひられることも
ある。

mi (三) — mu (六)

yo (四) — ya (八)

の如く倍数を表はすことがある。かかるものをも
一般に gradation と稱してゐる。

日本語に於ける accent はどういふものか?

勿論中には stress によるものもあると思はれる

(125)

が大体 pitch accent であると今日見られてゐ
る。日本語に於ては或 syllable がやたらに落
ちて了ふことがないといふことである。Europe
の言葉に於ては一方に accent があると他方の母
音が落ちる場合があるが日本語ではかかる現象が
先づないと考へられる。

ame (雨) — ame (飼)

尚 pitch accent は stress a. と同じ様に
音節上に置かれる様式により fallende の如き
と steigende のもの、又 steigend-fallen-
de の三種類がある。

Europa の或人の表はし方は

fallende ^
steigende / } の記號を文字
steigend-fallende ^ } の上につけて
示す。

近頃我が國でも accent を現はす時は上型、中
型、下型に分ける。

即ち あびる。

下中中型。

あばく

下上中型。

の如く三つの型を設けることになつてゐる。この

(126)

上中下の三段を區別すべきだが實用には二段にして中型と下型を一まとめにして中下といふものゝ區別をせむ上と下の二つの型で簡単に表はす。

華 ハナ } 橫書きの場合上に一の記號をつけ
花 ハナ }

たものはつけないものより上であることを示す。

雨 テメ 縦書き時は アリ ハ ハ
メ ナ ナ の如く
右に傍線を引く。嚴密に三段に分ける時は下型を示すために文字の左側に記號をつける。

花 華

ハ ハ
ナ ナ

第四節 音節の構成

音節とは何であるか。之には色々の定義があらうが詳しいことは省略する。極めて通俗的に云へば我々の語の端々上に存する所の氣息の一段落を示す。我々は或場合には非常に長い文を一息にいふことも不可能ではない。しかし如何に夫が長いといつても我々はそういうものを音節とはいはない。普

(127)

通にいふ音節とは我々が一語を発音する時その中に含まれてゐる音の連續中に或一種の切目、或は氣息節のあることを意味する。元といふ母音があり、之をア——と長く発音する時その音の上には變化が起らない。所がその音の連續の途中に或障礙をあたへる。セといふ音を入れるとする。

スーザー^ア…^ム…^ア 又ルといふ音を入れる。かく色々な種類の妨害物がはさまってくる。つまりセとかルといふ所に一つの節が起りそこに急の一段落が起り、丁度竹の節の様なものでそこに一つの休みが起る。其を我々が音節と稱してゐる。

次にそれならば音節を構成しうる音、音節の間の相互の關係は如何なるものか？

一語は色々の音から成つてゐる。しかしその各々の音が常に同じ大きさの響きをもつてゐるものとはいへない。即ち大等の音が有聲音であるとか無聲音であるとか、鼻音であるとか、破裂音であるとか、摩擦音であるとかにより我々の耳に響く大きさに相違がある。前に述べた如く同じ母音の中にも相違があり、せならとの本末もつpitchを弱めることは仲々困難である。子音に於ては尚更そういうふ点がある。かく響く大きさに相違のある

(128)

ことは生理的の側から見ても當然である。発音器官の状態により左右される。

我々の語は此等の色々複雑した変化があるのでここで始めて單調が破られるといふことになる。しからばその音節を構成しうる音は如何なるものかといふのに、大体から云つて有聲音は無聲音より響きが大きく、有聲音の中でも母音が一番響きが大きく、其に次いで流音、鼻音が之に次ぎ、次いで摩擦音、最も響きの弱いのは破裂音である。

流音の例、little

次に一つの語の中にある各々の音節は大抵その強さに相違があるから従つてその近所にある音がお互ひに或一種の影響を及ぼすことになる。或語中に一 k l 一なる個所があるとすると lといふ流音は kといふ破裂音より響きが大きく lは遂に kを従属的なものとなし、l自身がその支配者となる様な現象がある。又 pitch accent の場合についてもそれに向う音節はそれの無い音節より響きが高く、その一番高い accent の有る部分が支配することとなり、又 stress accent の場合も同様である。

或一語中にも accent、階段が現れ其を表す

(129)

のに principal a. 又 secondary a. といふ。

尚又一つの語には大抵其に特有の accent があるが 山ヤマ、花ハナ 等の場合其を一つとり外してみると特有の accent があるが、しかしその語が該語中に進入てくる場合には各々の語が固有してゐた所の accent が文全体の一一部を形成するとその本來の accent を失つて了ふこともある。

一定の語の accent は intelligent では本來の accent を表さず。

文字の中でローマ字とかトルコ文字とか満洲蒙古の文字、朝鮮ノ谚文は語を形成する音で最も小さく分ちるべき、最も小さい unit を表はすもので、かういふ式の文字を alphabetic の文字といふが、日本の假名の如き文字例へば オ Ka は單一の音を表はすものでなく數個（原則として二つ）の音が集つて一音節をなしたもののに筆き上げられたものである。但し ソン の如きは例外とみて其以外の一般的構造は今述べた如くである。かかる文字を音節文字といふ。

(130)

第五 音の同化 assimilation

音節を構成してある各々の音は夫に特有の性質をもつてゐるが、その近くにある音の影響によりその音の性質を変化する。之を音の同化といふ。

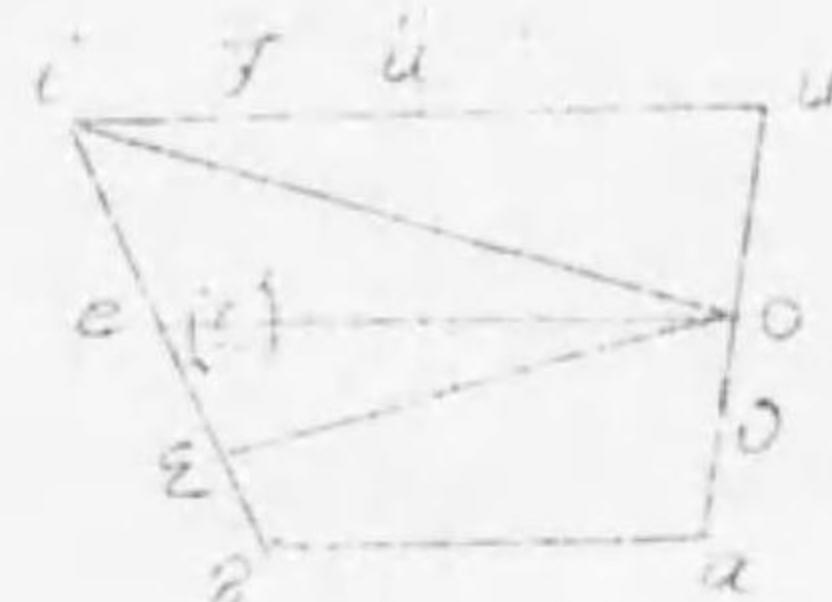
Sandhi, Wohlaut, assimilation.
日本語の音便に當る。

無聲音の前に有聲音があるとその無聲音は有聲音に影響されて有聲音になって了解し、母音があつてその隣りに單音があると ^例 の場合の如く *a* が母音化する。

或音がその隣りにちろ音の影響と受け全く別の音に渡って了解し、assimilation の現象は非常に複雑で母音と母音、子音ヒ子音、母音ヒ子音とか間に起る。

イ) 母音間の同化

$$\begin{array}{l} o + e \\ o + i \\ o + e \\ u + e \end{array} = \ddot{o}$$



重母音とはなれてもっと密接になり第三の音が現れる時其が assimilation である。 *ai* が兩

(131)

方から接近して *e*, *o* になる例があり、日本語にもその例が多くある。

au の兩音が接近して *ō* 或 *ii* は *ō* となることがどこかの國の言葉にも見られる
audible

合ふ *afu - au - ō* (*ō*)

そういう風に母音が隣り合つて影響を及ぼすことが多いが或場合にはその中間に或音を距て、影響し合ふといふ現象がある。この現象は色々な言語にもあるが最も著しく興味あるものは Ural-Altaic 語族にある母音の調和 Vocal-harmony の現象で、要領を述べると、

Stamm + Suffix
語幹 助幹

この Stamm と suffix 中に母音があり、その Stamm 中の母音は suffix の母音を自分と同一或は類似した母音に変化させるといふ現象である。其については母音の種類が之等の語族では数種あり、ウラル語族に属する Hungary の Magyar には母音が多くあり、其が三種に分類される。

(132)

harte	a	á	ó	ú
weiche	e	ö	ö	ü
mittlere	é	é	i	i

之は滿洲語、蒙古語の母音も同様で、その場合に Stamm の所に harte の母音があるとこの suffix がやはり強母音になる。

Stamm + Suffix

a, o, u. a, o, u.

Stamm に harte の母音がある時、suffix に weiche の母音が現れる事はない。 mittlere の母音はどちらにも通じうる。故に Stamm に harte の母音が現れる時には suffix の方はやはり harte か或は mittlere の母音が現れ。 Stamm に weiche の母音が現れる時は suffix でも weiche 或は mittlere の母音が現れる。

- nek (.... =) (dative)
suffix.

ház (家) なる語が Stamm となる時は (家 =) といふ意味を表すために - nek は - nak となる。

(133)

káz - nak

toll (Feder)-nak

relative (— カラ) といふ格には - röl
といふ suffix を用ひる。

Kert (garden)-röl

für の意の suffix として - ért がある。

káz - ért } こゝ é は mittlere のもの
Kert - ért }

であるから harte & weiche の両方の母音は 應じうる。かく Stamm の母音が suffix の母音を支配する。

もし Stamm に - e- なる weiche の母音が現はれると suffix の - nak は - nek にならなければならぬ。其等の場合 - nak.

- nek の内容は全然變らす。單に母音が變つただけである。この点が注目すべき点である。其が Magyar のみならず Finland, Lapland, 满洲、蒙古、トルコ、朝鮮にも現はれてゐる。之は語の系統を考へる時重要な役目をする。

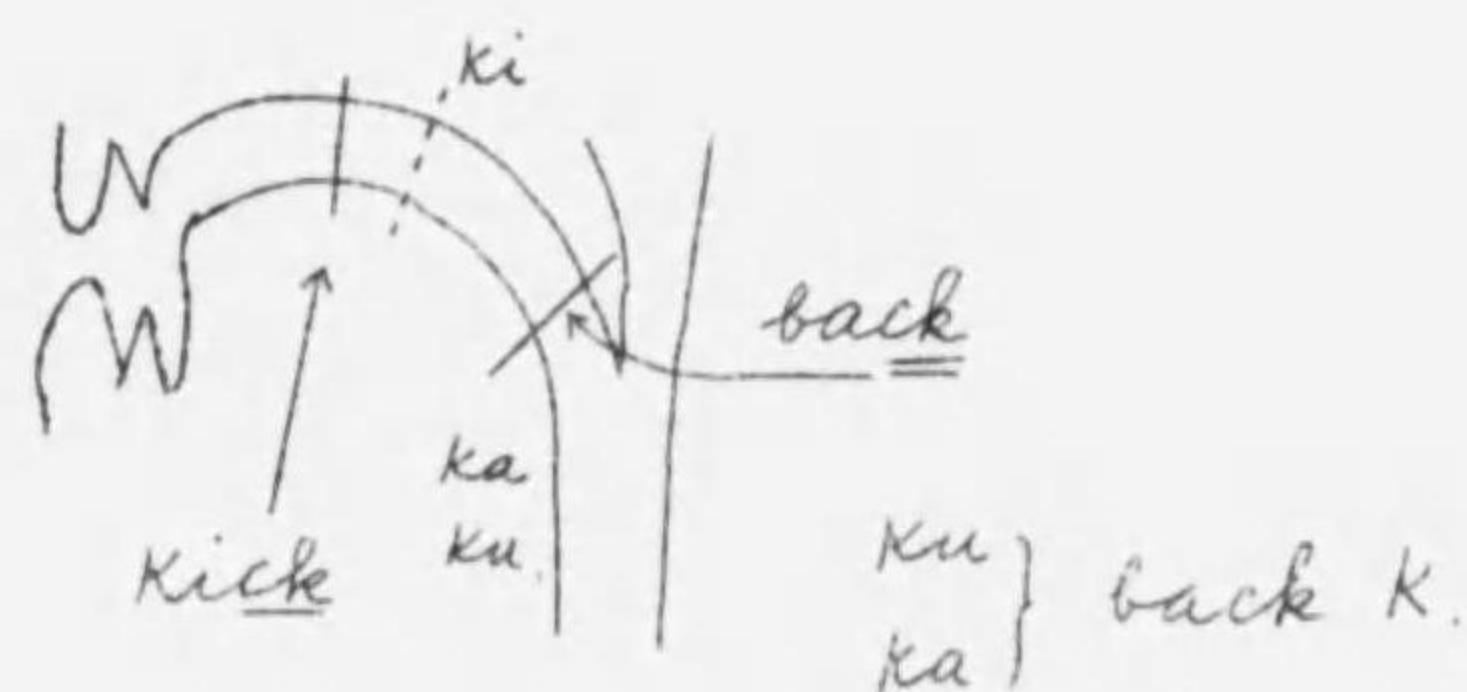
口) 母音と子音との同化

この場合には又色々の種類があるが、先づ第一に母音が子音本末の發音位置を変更せることか

(134)

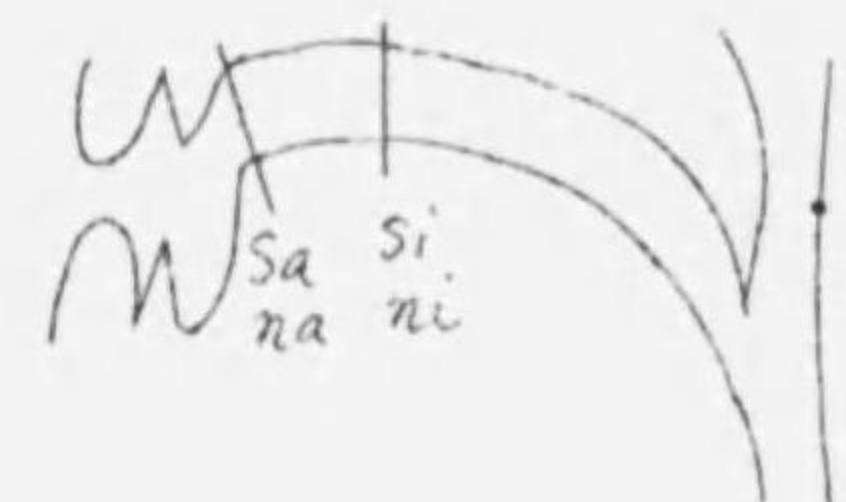
ある。

K.



ki front k.

かゝる back k と front k を (g) と (k) で區別することもある。kaといふ場合には k は back k で ki の時には k は front k となる。かく本来は back のものが口蓋面を使ふことがある。



此等は何れも口蓋面を利用する。かういふ風に特に口蓋を使って発音する現象が Palatalisation 或は Palatalisierung, Mouillé, Mouillierung と稱される。ki - chi も一種の palatalisation である。Kirche auch palatalisation は back のものが front と

(135)

なり、front のものが back となる二つを含むが、口蓋化することなく前方のものがずっと喉頭の方に向って退却する現象もある。ii の如きは喉頭の方で発音される。即ち咽頭音化 Pharyngalisierung が起る。かかる現象は Semitic 語に著しい。

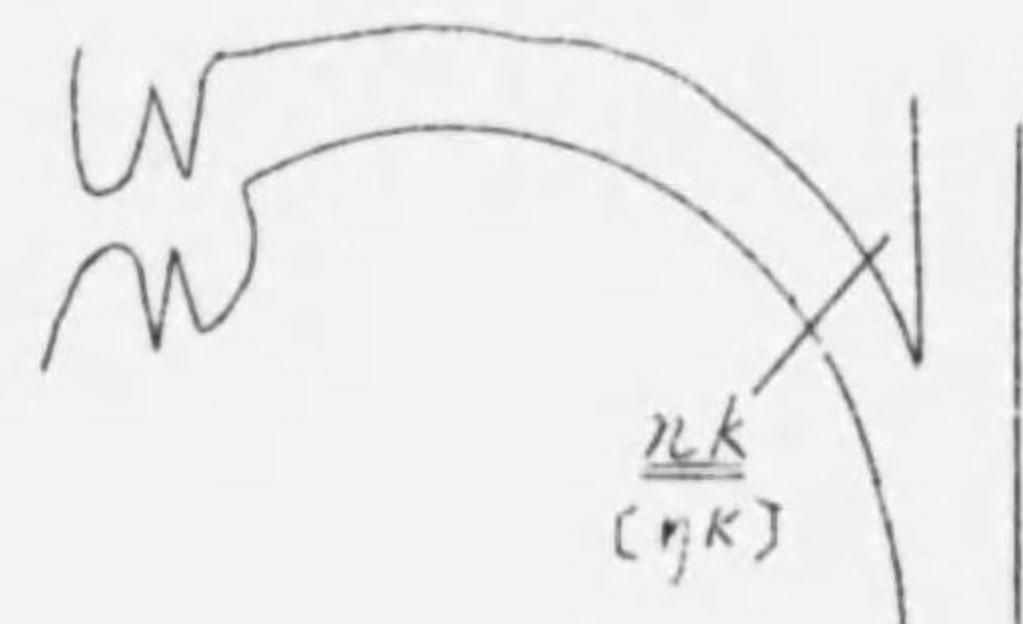
後方に行くのではなく前方に行くこともある。

hu > fu

之を Labialisierung (唇音化) と云ふ。

ハ) 子音が他の子音の発音位置を喪失させることがある。

think



勝ちて kati-te > katfi-te > kat_f_t-te
> kat-te

(Latin) cum-lego
lectus

col-lect

二) 有聲音が無聲音になり、又無聲音が有聲音

(136)

になる現象。

sit down
-d

médecin, observer
[metse] (observe)

かういう現象は日本語でも *amagasa* の様な連濁といふ現象の場合である。

ホ) 同化の方向

同化の現象はその影響の及ぶ方向により三つに分けることが出来る。

a) progressive assimilation 即ち前にある音が後についてくる音を同化するもの。この前述べた Ural-Altaic に存する母音調和はその例である。その他國語に於ける連濁の現象の如きものもある。その他英語で *observe* の場合は本末無聲のものであるがりといふ有聲音に同化せられて (z) となる。

b) regressive assimilation = progressive a. の逆のものである。

mann → männ̄er a が e に影響されて e の音に近づく。

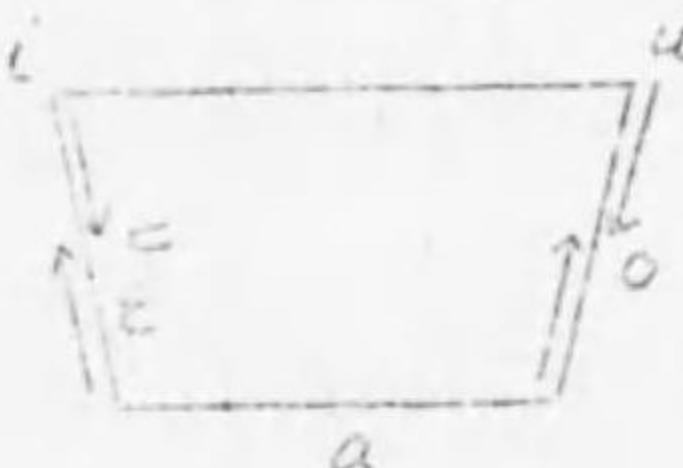
(137)

前に述べた gradation の現象も多くはこの regressive a. の結果に依って生じたものである。

c) お互ひに影響しあふ Reciprocal assimilation が第三のものである。

a u

a u が両方から歩みよつて o になる如き例



又 a と i との中間に e, その音が生ずる如きはこれ例である。

ヘ) assimilation の程度

この同化が完全に行はれるか否かにより二種類の別が生じる。

完全に行はれるものは complete assimilation 或は total a. と云ふ。

in - lumen
il - l (umination)

god-spel (spel は vestry の意味)

s - s

↓
gospel

此等の例は完全同化である。

incomplete assimilation, partial

(138)

assimilation 同化の完全に行はれないものである。

kemp A.S. henep

この場合後の二の音は消えて了ひ dental の音 *n* と labial の音 *p* とが並びこの場合ルが完全に *t* になるのは complete a. であるが、完全とまでは同化が行はれず、この *n* を *p* が先づ *labial* にしようとするが其が出来ない時には *n* が nasal の音であることはそのままとしてその單音を残す位置だけを *labial* のものとし、かくしてルの音が現れる。

音の不同化・dissimilation

assimilation の方は違った音がお互いに向~~向~~の音に接近しようとするのだが、この場合は向~~向~~の音が集合するのを嫌って反対の音に変ずるものである。

長母音 *a: i: u: e: o:* の如き場合余り長い調子で其を引っぱる方が好ましくない時その長い音が *gliphthong* になる。

⑦ = *ni: ij*

⑦末 *ne: -ej*

Spain をスペインと発音する如きもの。

(139)

性質が似た音は出来るだけ違った音に發音しようとすると、今度は母音が二つ並んだ様な場合その二つが似てゐる音だと其と違った様に発音する。

*Bein i-
(ei) e
ze a*

day

(ei) → (æi)

不同化の一現象として所謂 *hiatus* といふ現象がある。

Co-operation の如く二つの〇があら時、co の所で一度切る現象である。

ka-ai (場合)

この際同じ音を切つて云ふのは不便があるのでその間に渡りの音を入れる。即ち *bajai* と云つたり、*bawai* と云つたりする。之も dissimilation の一現象と考へられる。

ト) *glide* わたり

こゝに二つの音が結合して並んでゐる場合に例へば母音でいいなら *uu* の場合に之を單に *uu* の聯合であるとしてぬき出していい時は別だが反々の語の中に這入つてくる場合は *uu* は單に機械的

(140)

に α と i が並んだものでなくして實際上の發音では α と i の間に一種の中間の母音が這入つてゐることを認めねばならぬ。

ame 雨

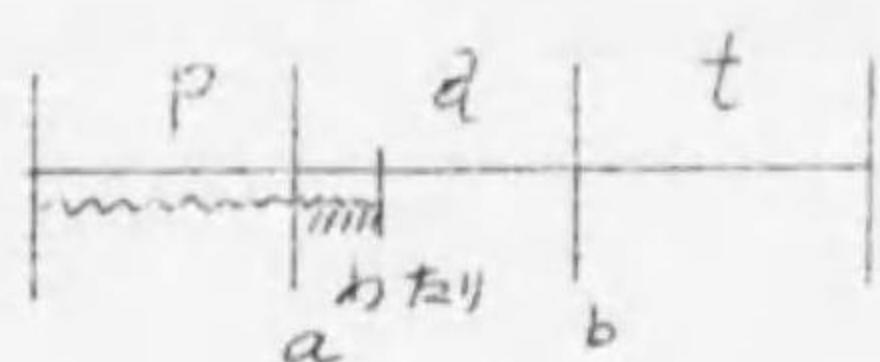
α と i の間には α から i に移る場合相當の距離がありその距離を走つて行く間に發音器官から何等かの影響をうけ、明確な文字では表はせないが或中間の音がある。 i と e の間に於ても同様である。その中間的音を我々は *glide*, *gleit-laut*, (*Übergangslaut*) といふ。

このわたりは或音から或音に移る時普通に我々が認めうる。單一な音を発する場合にも *glide* は現れてくる。 p を發する時破裂といふことがこの音の最大條件であるが破裂した直後に極めて軽い *respiration* を伴ふ。即ち p の如く t の音と伴ふ。之が一種のわたりの音である。

w といふ音の場合に於て破裂が起る前のことを考へてみると上の p とは少し違ふ。 w はその破裂が起るすぐ瞬間の所でその前の所に一種の母音的運動を感じる。それから尚破裂の終りの所には *respiration* の様な感じは起らない。しかし或一種の母音的影響を少し伴ふ。故に *glide* は

(141)

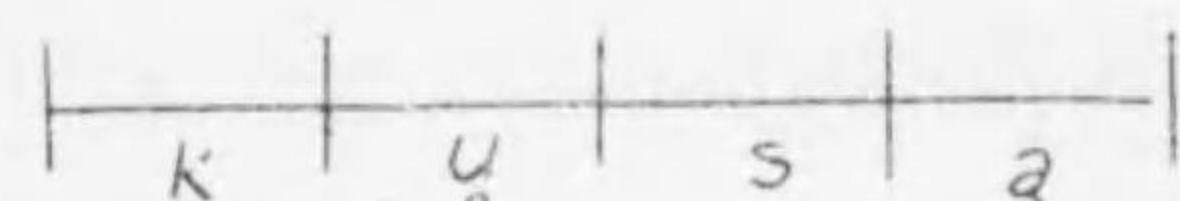
或音から或音に移る時のみならず或一個の音に於ても存在してゐる。或音の始めに渡りが来る場合其を *on-glides*, *Einsatz* と云ひ、後に現れる力を *off-glide*, *Absatz* と云ふ。尚この *on-glides*, *off-glide* と他の音についてみると、例へば $p\text{-}t$ といふ文字を圖に表して文字の数により分解してみると。



p と t は無聲音であり、 d は有聲音であるから a 点に於て音が終り次の音が始まると考へられろが實際に於ては p 音が破裂の餘韻を次の領分にまで這入りこませてゐる。そのくひ込んだ所が p から t に移る渡りの部分である。

この *glide* といふものは個人によつても又夫々の國語に於ても異つてゐる。

クサ kusa



u は無聲になる。 k は開きつぱなしの音でなく *floats* の所に開鎖が起るといふ現象が起るが

(142)

之も glide と考へられる。尚言語によつて glide が違ひといふことは例へば英語とフランス語の場合 robe の b といふ off-glide の時どういふ現象が起るか、英語では -b^h の如く軽い aspiration を伴ふのに對し、フランス語では -b^h の如く母音的の off-glide を伴ふ。英佛人が第三者の言語を聞いた場合りが實際に於て h を伴ふ音 b^h である場合、英國人は自分の発音と同じなくで之を不思議とは思はずの音で示す。しかしフランス人が之を聞くと b^h の如く書き表はすこととなる。b^h の音を表はす際兩国人により相違が起る。かるるものと例へば日本人が見る場合にはどちらが正しいかに對して疑問を生ずることとなる。

このあたりの音は非常に微妙なもので文字の上に現はれてくることが少い。文字の上に表されなくてよろしいし特別の発音の上に現れないこともあるが、時によると gleit-laut が特別に発達し、発音上にも明かに現れ、文字の上でも書き表されることがある。

ba-ai
↓ → bajai, bawai の如きものがその例

(143)

である。

film と書いてその発音を示した場合、なる文字に非常な生命を與へて film としたり、fan ファンと フアン としたりする場合もある。

第五章 形態的分類

言語を分類する場合に於て大体二つ的方法が存する。一つは系統的分類、一つは形態的分類 morphological classification である。

系統的分類は言語の系統を標準として分類する方法であるが、形態的分類は言語の形態を主とし分類する。

形態とは何かといふことは morpheme といふことは form 形式といふことで、morphology は名詞とか動詞の語尾變化を一切含めて flexion と稱し、其に関することは勿論、尚又 flexion に関する事を普通 Formenlehre といふが、其に関する事のみならず、語がどういふ具合に組立てられて phrase などを作りか、Wort-

(144)

bildungslehre 又 syntax に関する法則
までも含めるのが morphology の範囲である。
そういうことを基礎として言語の分類を試みるの
が形態的分類法である。

系統的分類の方は血縁のあらかないかといふこ
とを標準として語族を設ける力であるから研究者
が主観的立場により多くの部類が生じる。所が形
態的分類の方は其とはやゝ異り、前者の様にその
数が幾つでもといふ風にはなり得なく、その種類
は餘程制限されてくる。

こゝに注意すべきことは系統的分類と形態的分
類とは分類學上全く觀察の standpoint 上異
にしたものである。故に或系統のものは其に特有
な或形態をもつてゐるとは云へない。又同じ系統
の語族でも要く形態と異にする事もあり、違つ
た語族であつてもその形態が同じな場合が隨分多
い。

しかばん言語の形態的分類は今日までどういふ
風にされて来たか、従来行はれて来た主なもの
次に述べる。

Friedrich von Schlegel の分類法
はその著 "Über die Sprache und

(145)

Weisheit der Indianer" の中に現れてゐる。
即ち言語を無機と有機との二つに大別した。

Unorganisch { flexionslose
affigierende

Organisch { flexierende

この内容は第一に flexionslose Spra-
chen については「支那語では意窓の制限に用ひ
られる所の Partikeln は其自身に於て独立し得
る所の且つ語根部から独立して存在しうる所の
ein silbige Wort (一音節の語) である。

■ Partikel 人 Wurzel

■ Wurzel ④ Partikel

そしてこゝ Partikel なるものは本来は大自身
に於て独立しうるものであつた、而も今日に於て
は Wurzel について Partikel になつてゐる
が Wurzel から分離して存在しえる。

affigierende (agglutinative) Spra-
chen はこの種類の言語に於ては Grammatik
は最初最後 Präfix と Suffix により作りられ
てしてその Präfix 及び Suffix たるや語根
と容易に區別しうるものであり、而も尚其自身と
しても一つの意義をもつてゐるものである。しか

(146)

しその附加的性質をもつ Partikeln はその時既に語根そのものと固く融合し始めてゐるものである。

flectierende のものはこの言語 (Indo-germanisch) に於てはこの Wurzel 語根はその Wurzel の示す通りに一つの生きた lebendiger Keim である。即ちこの關係的概念が innere Veränderung 内的変化により表はされ、その働く範囲が自由にいくらでも発展しうる可能性がある。さうしてこの單一な Wurzel から出来しれたものは總て親族關係の印象を與へ互ひに密接な關係をもつ。この種の言語をみると一方に於て Reichtum 豊富といふことがあり、一方 Klarheit があるのは事ら以上の關係に依るものであつて此等の言語が organisch に組立てられ、一つの有機的な織物をなしてゐると云はれてゐるのは決して偶然でない」といふ。

次に Schlegel の説に稍類似し、又に修正されたのは Wilhelm von Schlegel の説で、この説は前か flectierende の言葉と更に Synthetische (langues synthétiques) と Analytische (langues analytiques)

(147)

を二つに分けた。即ち彼はかういつてゐる。「ニカ flectierende の言葉に於ては (langues synthétiques) (langues analytiques) analitique と稱するものは substantif 名詞の前に article を置くもので synthétique の方は article を持かないものであつて語尾だけで格を現はす、analytique の方は動詞の前に代名詞をおく。

la, le, der, das | bellum
I love | amo

Conjugation の場合 analitique の方は助動詞の力を借りる。

I shall love | amabo
analitique の方は名詞の Case を表はす場合に preposition を用ひる。

of rose | rosae
形容詞の比較級に analitique の方は adverb を用ひる。

more altus ultior altissimus etc.
most

synthétique の方は古い時代の言語に存したものが analitique は後になつて、現在の語

(148)

は analitique のものは分解により起つた。」

Friedrich Müller は Schlegel 先手に倣
る。

A. Unorganische Sprache

- I. Sprachen ohne grammatische Struktur. (支那語)
- II. Sprachen mit Affixen (alle Sprachen mehr sibigen Baues mit Ausnahme der indogermanischen.)

B. Organische Sprache

- III. Flexionssprache (die indogermanischen Sprachen)
 - a) Synthetiche (alten)
 - b) Analytische (die neuern eng.)

に分類した。

Bopp の分類法

Bopp の "Vergleichende Grammatik" 中にあり、三種類に分けてゐる。

1) 一音節の語根を有するものであつて Zusammensetzung の能力なく、従つて organ-

(149)

nismus といふ機能を缺ぎ従つて grammatisches といふものないものである。支那語は之に属する。即ち二ヶ語は總て Wurzel が裸である。(nackte Wurzel)。又其意味は Wurzel の位置に而已知られる。

山川といふ語は山と川とが並んだだけで Organismus を表さず間に助詞とか語尾の變化がない。單に語根が集つてゐるだけである。大山と山大とでは意味が違ふ。

2) 一音節の語根ではあるが Zusammensetzung が出来るものである。独りでに Organismus に到達出来るのであって、従つて grammatisches を表はし得るものである。語を組立てて行く方法 Wortschöpfung (-Bildung) の根本の原理は動詞的の語根と代名詞的の語根との結合による。これには Sanscrit 系統の言語、前に述べた第一番目を除外し次の Semitic 語族を除いた他の言語がこの中に這入る。支那語は如きは語根の並列であるが此の第二のものは語根が結合接合し易く Organismus を発生しうる。

動詞的の語根に代名詞的の語根がついて出来上る。

(150)

[am] 一代名詞的語根
動詞的語根

3.) Semitische Sprachen

grammaticalische Formen (動詞名詞の語尾変化)を作る場合には第一には第二ヶ條に述べた如く *Zusammensetzung* に依るのは勿論あり、これが他に語根に單なる内部変化を與へる。其によつて grammaticalische Formen を作り、之が Semitic の特質である。

Semitic の特質として語根は大体三つの子音から成つてゐる。之に或共通な一つの独立しない意味がある。その変化はその語根の外部につけ加へるのでなくその内部に色々な母音をさし挟んで其により語根の意味を表す。

Schlegel は Semitic 語を affigierende Spracheに入れようとしたが、Bopp はニカ Semitic には innere Modifikation があり之は非常な特質なので之を特に独立させて Organisch の言語としたのである。

(4) Grimm は言語は階段的発達をするものとして之を三つに分けてゐる。

1) 全く手を入れられない rein ungesucht

(151)

のもの、つまり影と光の部分が未だ分れない場合といふのである。分業作用をしないものといふ。 flexionslos の言語、即ち支那語の如きは之に属する。

2) Sprachgeist が active に働きかけて或概念が語根に語尾をつけて表はしうるものである。これは flexion の言語を意味する。即ち Sanskrit, Latin, Greek 等である。synthetic に属するものである。

3) flexion が廃み古されてその Partikel が段々に脱落して来たもので英語の様なもの、即ち 2) に對し analitisch なものである。

この Grimm の説は Schlegel や Bopp の説に影響されてゐる。Grimm の einsilbisch の言語とこゝに設けたことは Schlegel や Bopp の考へによつたものであつたが一方 Grimm は affigierende とか agglutinirende を避けず直ちに flektierende に移つてゐることはその相違点である。

(5) Pott の分類法

1.) Normale

これは前の人々云つた所の flektierende に當

(152)

3.

2) intranormale

isolierende と agglutinierende の二種類のものがこの中に位置する。Norm の下に之が止まつてゐる意味で、まだ Norm にまで到達しないといふ意味である。

3.) transnormale

これは America の土人の言語即ち einverleibende といふ様な特徴をもつ言語即ち地合的言語である。

これは *trans + normale* で Norm の程度を乗り越したものとの意である。

intranormale 山川, 山ヶ高シ

見 + *Pronominal suffix*

○の如き語尾を有するもの。

この最後のものが最も normale で其に到らぬ前二者の如きが *intranormale* である。其が更に語尾変化の代りに見そのものが変化する。

尚又 Pott の分類法は Schlegel と Schleicher の分類法に較べると尚小さく分れてゐる。

即ち前の人々では affigierende が一つであつたのを agglutinierende と einverleibende

(153)

に分けた。

1) isolierende Spr. Stoff と Form といふものとが完全に分れないもの。即ち支那語とか印度支那語である。

Stoff 實辭

Form 虚辭

支那語に於ては各語が皆 Stoff である。

2) agglutinierende Spr. は Stoff と Form とが唯外表面にのみ相合してゐるものつまり Stoff と Form の部分が一緒にはなつてゐるがどうかすると離れ易い。

大 + リ

行キ + リ

Stoff Form

この場合 Stoff と Form は何時でも離れる。實質的に Stoff と Form が並立してゐるものでない。Tatar 語、トルコ語、Finnisch(フィン語)が之に属する。

3) Flexivische (flektierende に當る) Stoff と Form が分つべからざる Einheit となつてゐるもの。

Indo-German とか Hamitic(ハム語)。

(154)

Semitic (セム語) 等.

4.) einverleibende Spr. Wort & Satzとの區別を缺いてゐるもの。Mexicoの言葉、エスキモーの言葉。

(6) Schleicher (August) の分類法

"Compendium" の初めの方に出てゐる、三つに分類する。

1. Ungegliederten, unveränderlichen Bedeutungslauten から出来上つてゐるもので、isolierende Sprachen である。
つまり Bedeutungslauten (語根の部) があり其が調節されてゐないもので且つ unveränderlichen であるから語根が変わらないものである。
支那語、安南語、济南の言葉、ビルマの言葉。

2. Die Sprachen, die diesem unveränderlichen Bedeutungslauten vorn, in der Mitte, am Ende oder an mehreren Stellen zugleich Beziehungs-lauten - von uns bezeichnet mit S(Suffix.), P(Praefix), i(infix)-fügen können.

(155)

之を Zusammenfügende Spr. と云ふ。
finnisch とか Tatarisch, Baskisch,
Bantisch (Bantu 語) がこれに屬する。

3. Flektierende Sprachen

Die Sprachen, welche die Wurzel so wie die aus ursprünglich selbständigen Wurzel entstandenen Beziehungs-lauten zum Zwecke des Bezeichnungsausdruckes regelmässig verändern können und dabei die Mittel der Zusammenfügung beibehalten.

man man → men

Ablaut の如きものを意味することもあるし、
又規則的な Beziehungslauten とかへかもある。

之に属するものは Indo-germanisch & Semitic である。

この Schleicher の分類は非常に後世有力になつたがこの考へは Humboldt o Ravi-Sprache のことを論じてから所に Schleicher が負ふ所が多いと云つてゐる。Schleicher の分類法と三分法によつたことは Hegel の三分類法の影響

(156)

である。

(7) Max Müller の分類法は大体以上の説に従つてゐる。即ち

isolating stage
terminational "
inflectional "

ハ三つの stages に分ける。その内容は前に述べたものと大体同じである。

以上言語を三、四種に分けることは今日最も行はれてゐるがこの他二、三系統を異にした分類法がある。

(1) Adrien Balbi なる地理學者の *Atlas ethnographique du Globe, ou classification des peuples anciens et modernes d'après leurs langues* 中に世界中の言語を三つに分けてある。

1) langues simples, qui offrent, pour ainsi dire, un assemblage brut de petites formes ou particules agglutinées. Stoff と Form 間

(157)

に密接な關係のないもの。

2) langues par flexion, dont les formes grammaticales, bien plus composées que les premières, annoncent un développement intérieur.

3) langues par agglutination, dont les formes grammaticales, encore plus composées que celles des précédentes, montrent plus de tendance pour l'aggregation externe ou agglutination.

ニの分類法は或点に於ては地理的分類と混雑したと思はれり。旧世界の中 Europe の言語を總て flexion と見做したり Asia のものを總て simple としたりした如き缺點がある。

(2) Paul Hunfalvy (Hungary の言語學者) は四つに分けた。

1) isolating
2) nominal & verbal bases. 其に含まれてゐる母音 (inherent vowel) が変化

(158)

しないでその vowel or suffix の母音と determine するか、母音調和の行はれてゐる言語。fin 語、トルコ語。

3) nominal & verbal bases の母音が suffix から逆に影響されるもので Sanskrit, Latin, Greek, Slavonic, German.

4) nominal & verbal bases が inherent vowel をもたらし、母音が却って nominal & verbal categories を determine する言語。ヘブライ語 アラビヤ語等の Semitic の言語である。

(3) Lucien Adam は flexion と version この用法を區別し、flexion は語尾の変化とし、version は Wurzel 中の母音の変化に対して用いた。そうして五つの分類とした。

1) langues isolantes (支那語、安南語、ビルマ語、西藏の言語)

2) les langues versionnelles.
(Semitic 語)

3) les langues agglutinantes (-

(159)

にも二にも四にも五にも属しない總ての言語)。

4) les langues harmoniques. (ural-altaic 語) □→□ vocal harmony を行はれる言語である。

5) les langues flexionnelles. (Indo-European 語) 従来の人々は Semitic & Indo-European を一緒にしてゐたのを Adam は分けた。

言語分類には大体三分法が行はれてゐるが Sayce などは

1. isolating
2. agglutinating
3. incorporating (Einverleibende)
4. polysynthetic
5. inflexional
6. analytic

なる分類法をしてゐる。之ほど多様に分類するは要があるか否かは問題である。

(160)

第一分冊 正誤表

頁	行	誤	正
4	4	此の若干	此と若干
5	5	考へてゐる	考へてみる
8	3	分けてゐる	分れてゐる
"	9-10	といふ考が起る。(削除)	
"	12	又 噎領	又 読領、嘔領
9		中細字 a=求心性	Aa=求心性
"	下348	行つゝので	行くので
"	下347	名音されらか	発音され得るか
10	7-8	然し我々……といはる。(削除)	
10	15	Language	language
"	17	約速	約束
"	19	約速	約束
15	10	泣声	
"	17	Anomatopoeia Oonomatopoeia	
18	10	動詞……が出て 動詞に一定の意義を附着が出来て	
19	3	言語の中立不可離 言語の成立に不可離	
"	20	Sprache	Sprachといふ。
"	21	système	système
20	1	各種	各種
"	8	tactile	tactile 感覺

(161)

頁	行	誤	正
20	13	partigiple	particule
"	13	ensemble	l'ensemble
"	18	parler	parler,
21	1	(運用	運用
"	7	theme	theme
"	13	φιλο	phil
22	13	とういふ	といふ
23	3	この点を生と 一の点を主と	
24	12	成文	成分
28	4	児童心理學は 児童心理學に	
31	20	かゝる方面と かゝる方面的	
38	4	の名前で 別の名前で	
"	7	といふもの といふのも	
"	13	(A.H.D) Waibise (A.H.D) では Waibise	
39	2	Democritos	Democritus
41	11	Anjigation	conjugation
42	4	Rorna	Roma
43	15	(Hebrew)	Hebrew
45	8	Russoia → Catharine Rossia → Catherine	
46	6	sebrew Chaldean Hebrew, chaldean	
"	8	Umbria	Umbaric

(162)

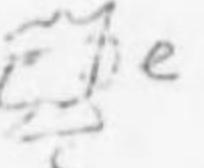
		英	漢	正
46	13	Polinesia	Polynesia	
47	1	完全され	完成され	
"	3	の分法	の文法	
"	15 or 18	Indo	India	
49	6	L = I と	ニカシ	
49	15	Coeurdoux	Coeurdoux	
48	13	18年	Y.8年	
50	4	違ひない。	違ひない。」	
"	5	17178年 は	17178年に	
"	10	語である	語である。」	
"	12	Europe	Europe	
"	19	人類の	「人類の	
54	2	Pater } fatin	Pater } fasin	
"	8	German	German	
56	9	音韻論が 入	音韻論が備入	
"	11	Lautver-	Lautver-	
57	12	OE	O.E. * Old English	
58	13	* - Schleicher	* - なる記號を以て共通語根 を示す。Schleicher	
58	15	(*は共通語を示す) (削除)		
"	19	Schleicher	Schleicher	

(163)

		英	漢	正
59	10	Flectierende	Flectierende	
"	19	消滅	消滅	
60	21	或・掌者は	Jespersen は	
61	17	Saussaire	Saussure	
62	7	Latin	Latin	
"	10	Ascoli	Ascoli	
64	11	grammatical & grammatical はかゝる gesetz &	grammatical & grammatical はかゝる gesetz &	
67	22	Leskin	Leskin	
69	11	之が	之に	
71	1	對稱をする	對稱とする	
"	18	發生器官	発聲器官	
72	11	(acoustic	(Acoustic,	
72	16	(unacoustic)	(unoacoustic)	
73	20	呈出	提出	
74	19	-の system が この system は		
"	22	音味	意味	
75	5&17	Schmidt	Schmidt,	
"	11	(x)	(x)	
"	12	-ル	-ル	
"	17	音の表はす	音を表はす	

(164)

商 行 読 正

- 75 22 國際音声 * 國際音聲
 76 1 * (association phonétique internationale), 最
 78 国d  
 82 7 に手ノキと にキノ平と
 84 41 fischen Taschen
 85 5 此は余は 比は余り
 " 6 或方言に表れ 或方言に現れ
 " 17 unsiblich unsibisch
 87 2 (nakj) のjは (nakg) のjは
 " 15 横がある 橫がりがある
 88 13 Resonantlaum Resonanzlaut
 " 19 音力 音か
 90 下ヨリ4 左ノ凶 上ノ凶

13 下ヨリ7 raje nage

下ヨリ5 (PQ) ノヨより (Pa) ノアより

94 9 又ツニ 依ツニ

" 15 α tête α tête

95 2 前母音 前方母音

" 14 (zone) (zōne)

(165)

商 行 読 正

- 96 17 曲ミ 唇ニ
 " 8 variation varieties
 " 12 開かれ 開かれ
 " 16 トニ 徒ツニ
 " 20 forschanner forschanner
 94 18 X. Y. X. Y.
 13 4 考へて見る。 考へて見る。
 " 7 商文書で 满文字で

昭和十一年 月 日 印刷發行

編輯發行責任者 金森 豊

東京・本郷・本郷六の九

印 刷 所 東京プリント刊行會 印刷部
東京、本郷、赤門前

發 行 所

東京プリント刊行會
東京市本郷區帝大赤門前

終

(¥ 特236

70